

Unstruttal



Ammern



Dachrieden



Eigenrode



Horsmar



Kaisershagen



Reiser

# Amtsblatt

## der Gemeinde Unstruttal

Jahrgang 31

Freitag, den 22. Oktober 2021

Nummer 10

# EINSCHULUNG 2021



*Schuleinführung \* Daltonschule \* Ammern, September 2021*

(Erläuterungen unter Schulnachrichten)



*Schuleinführung \* Daltonschule \* Ammern, September 2021*



**Gemeinde Unstruttal**

**Amtlicher Teil**

**Öffentliche Bekanntmachungen**

**Bekanntmachung von Beschlüssen**

Die nachstehend aufgeführten Beschlüsse wurden im öffentlichen Teil der 8. Gemeinderatssitzung des Gemeinderates der Gemeinde Unstruttal, die am 13.09.2021 im OT Ammern stattfand, gefasst.

**Beschluss-Nr.: 08-102-2021**

**Bestätigung der Tagesordnung**

Die Mitglieder des Gemeinderates bestätigen die vorgelegte Tagesordnung für die 8. Sitzung des Gemeinderates am 13.09.2021.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-103-2021**

**Bestätigung der Niederschrift über den öffentlichen Teil der 7. Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Unstruttal vom 01.03.2021**

Der Gemeinderat bestätigt die Rechtmäßigkeit der Niederschrift über den öffentlichen Teil der 7. Sitzung des Gemeinderates vom 01.03.2021.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-104-2021**

**Feststellung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2019**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2019 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Feststellung der geprüften Jahresrechnung 2019.

In der Jahresrechnung ist das Ergebnis der Haushaltswirtschaft einschließlich des Standes des Vermögens und der Verbindlichkeiten zu Beginn und am Ende des Haushaltsjahres nachgewiesen. Die Jahresrechnung ist durch einen Rechenschaftsbericht erläutert.

Folgendes Ergebnis wurde festgestellt:

VWH - Einnahmen	4.422.600,63 €	
Ausgaben	4.404.346,60 €	mit einem
IST-Überschuss von	18.254,03 €	
VMH - Einnahmen	1.035.837,21 €	
Ausgaben	1.028.769,27 €	mit einem
IST-Überschuss von	7.067,94 €	

Bemerkung:

Das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises hat das Jahresrechnungsergebnis durch eine örtliche Prüfung in der Zeit vom 18.03.2021, mit Unterbrechungen, bis zum 15.04.2021 im Rahmen der mobilen Arbeit sowie in der Gemeinde Unstruttal durchgeführt.

Die Unterlagen über die Aufstellung der Jahresrechnung für das HH-Jahr 2019 können jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder in den Räumen der Gemeindeverwaltung eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Die festgestellte Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2019 mit ihren Anlagen sowie dem Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes ist mit dem Beschluss über die Feststellung der geprüften Jahresrechnung unverzüglich der Rechtsaufsichtsbehörde zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Entsprechend § 80 Abs. 4 Thür KO wird die festgestellte Jahresrechnung 2019 der Gemeinde Unstruttal mit ihren Anlagen, der Schlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung 2019 sowie die Beschlüsse über die Feststellung der Jahresrechnung und die Entlastung für das Haushaltsjahr 2019 in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten öffentlich ausgelegt.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-105-2021**

**Entlastung des Bürgermeisters Jürgen Gött gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO für den Zeitraum vom 1. Januar bis 30. November des Haushaltsjahres 2019**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2019 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Entlastung des Bürgermeisters Jürgen Gött für den Zeitraum vom 1. Januar bis 30. November des Haushaltsjahres 2019.

Bemerkung:

Der Beschluss ist der Rechtsaufsichtsbehörde unverzüglich zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Der Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises über die Prüfung der Jahresrechnung für das HHJ 2019 kann jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Der Beschluss über die Entlastung des Bürgermeisters für den Zeitraum vom 1. Januar bis 30. November für das Haushaltsjahr 2019 kann gemäß § 80 Abs.4 ThürKO in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten eingesehen werden.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-106-2021**

**Entlastung des Bürgermeisters Michael Hartung gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO für den Zeitraum vom 1. Dezember bis 31. Dezember des Haushaltsjahres 2019**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2019 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Entlastung des Bürgermeisters Michael Hartung für den Zeitraum vom 1. bis 31. Dezember des Haushaltsjahres 2019.

Bemerkung:

Der Beschluss ist der Rechtsaufsichtsbehörde unverzüglich zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Der Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises über die Prüfung der Jahresrechnung für das HHJ 2019 kann jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Der Beschluss über die Entlastung des Bürgermeisters für den Zeitraum vom 1. bis 31. Dezember für das Haushaltsjahr 2019 kann gemäß § 80 Abs.4 ThürKO in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten eingesehen werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	10
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	1

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-107-2021**

**Entlastung des Beigeordneten Dr. Wolfgang Jankowsky gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO für den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Mai des Haushaltsjahres 2019**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2019 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Entlastung des Beigeordneten Dr. Wolfgang Jankowsky für den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Mai des Haushaltsjahres 2019, soweit dieser den Bürgermeister vertreten hat.

Bemerkung:

Der Beschluss ist der Rechtsaufsichtsbehörde unverzüglich zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Der Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises über die Prüfung der Jahresrechnung für das HHJ 2019 kann jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Der Beschluss über die Entlastung des Beigeordneten für den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Mai für das Haushaltsjahr 2019 kann gemäß § 80 Abs.4 ThürKO in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten eingesehen werden.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	11
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-108-2021**

**Entlastung des Beigeordneten Hartmut Meyenberg gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO für den Zeitraum vom 1. Juni bis 31. Dezember des Haushaltsjahres 2019**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2019 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Entlastung des Beigeordneten Hartmut Meyenberg für den Zeitraum vom 1. Juni bis 31. Dezember des Haushaltsjahres 2019, soweit dieser den Bürgermeister vertreten hat.

Bemerkung:

Der Beschluss ist der Rechtsaufsichtsbehörde unverzüglich zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Der Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises über die Prüfung der Jahresrechnung für das HHJ 2019 kann jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Der Beschluss über die Entlastung des Beigeordneten für den Zeitraum vom 1. Juni bis 31. Dezember für das Haushaltsjahr 2019 kann gemäß § 80 Abs.4 ThürKO in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten eingesehen werden.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	10
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	1

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-109-2021**

**Feststellung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2020**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2020 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Feststellung der geprüften Jahresrechnung 2020.

In der Jahresrechnung ist das Ergebnis der Haushaltswirtschaft einschließlich des Standes des Vermögens und der Verbindlichkeiten zu Beginn und am Ende des Haushaltsjahres nachgewiesen. Die Jahresrechnung ist durch einen Rechenschaftsbericht erläutert.

Folgendes Ergebnis wurde festgestellt:

VWH - Einnahmen	5.079.889,07 €	
Ausgaben	5.081.124,90 €	mit einem
IST-Fehlbetrag von	1.235,83 €	
VMH - Einnahmen	992.072,41 €	
Ausgaben	750.977,51 €	mit einem
IST-Überschuss von	171.094,90 €	

Bemerkung:

Das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises hat das Jahresrechnungsergebnis durch eine örtliche Prüfung in der Zeit vom 12.04.2021, mit Unterbrechungen, bis zum 28.05.2021 im Rahmen der mobilen Arbeit sowie in der Gemeinde Unstruttal durchgeführt.

Die Unterlagen über die Aufstellung der Jahresrechnung für das HH-Jahr 2020 können jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder in den Räumen der Gemeindeverwaltung eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO)

Die festgestellte Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2020 mit ihren Anlagen sowie dem Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes ist mit dem Beschluss über die Feststellung der geprüften Jahresrechnung unverzüglich der Rechtsaufsichtsbehörde zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Entsprechend § 80 Abs. 4 Thür KO wird die festgestellte Jahresrechnung 2020 der Gemeinde Unstruttal mit ihren Anlagen, der Schlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung 2020 sowie die Beschlüsse über die Feststellung der Jahresrechnung und die Entlastung für das Haushaltsjahr 2020 in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten öffentlich ausgelegt.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	11
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-110-2021**

**Entlastung des Bürgermeisters gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO für das HH-Jahr 2020**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2020 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Entlastung des Bürgermeisters.

Bemerkung:

Der Beschluss ist der Rechtsaufsichtsbehörde unverzüglich zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Der Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises über die Prüfung der Jahresrechnung für das HHJ 2020 kann jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Der Beschluss über die Entlastung des Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2020 kann gemäß § 80 Abs.4 ThürKO in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten eingesehen werden.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	10
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	1

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-111-2021**

**Entlastung des Beigeordneten gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO für das HH-Jahr 2020**

Der Gemeinderat beschließt nach örtlicher Prüfung durch das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises und dessen Abschlussbericht über die Prüfung der Jahresrechnung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2020 gemäß § 80 Abs. 3 ThürKO die Entlastung des Beigeordneten, soweit er den Bürgermeister vertreten hat.

**Bemerkung:**

Der Beschluss ist der Rechtsaufsichtsbehörde unverzüglich zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Der Schlussbericht des Rechnungsprüfungsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises über die Prüfung der Jahresrechnung für das HHJ 2020 kann jederzeit durch die Gemeinderatsmitglieder eingesehen werden (§ 80 Abs. 5 ThürKO).

Der Beschluss über die Entlastung des Beigeordneten für das Haushaltsjahr 2020 kann gemäß § 80 Abs.4 ThürKO in der Zeit vom 25.10.2021 - 05.11.2021 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstraße 43, Unstruttal OT Ammern während der Dienstzeiten eingesehen werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 10  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 1

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-112-2021**

**Vorlage Überörtliche vergleichende Prüfung „Einhaltung steuerrechtlicher Anforderungen bei Kommunen insbesondere unter Berücksichtigung § 2b UStG“**

Der Gemeinderat nimmt den Prüfungsbericht zur überörtlichen vergleichenden Prüfung „Einhaltung steuerrechtlicher Anforderungen bei Kommunen insbesondere unter Berücksichtigung §2b UStG“ zur Kenntnis.

**Bemerkung:**

Gemäß §7 Abs. 1 Satz 4 ThürPrBG ist der Prüfbericht der kommunalen Vertretung bekannt zu geben.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-113-2021**

**Vorlage - Feststellung der Auftragsvergaben Prüfbericht des Rechnungsprüfungsamtes Unstrut-Hainich-Kreis**

Mit Prüfberichten vom 13.07.2021 hat das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises Auftragsvergaben geprüft. Dies betraf die Auftragsvergaben im Zusammenhang mit der Anschaffung einer Turm- und Kletterkombination inkl. Spielsand sowie der Sanierung der Außenwand im Kellerbereich für die Kindertagesstätte „Unstrutspatzen“ sowie der Neugestaltung der Freispielfläche der Kindertagesstätte „Bärenstübchen“.

**Bemerkung:**

Das Rechnungsprüfungsamt des Unstrut-Hainich-Kreises kann nach pflichtgemäßen Ermessen gemäß § 82 (4) ThürKO i. V. m. § 7 (1) ThürPrBG Auftragsvergaben prüfen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-114-2021**

**Überplanmäßige Ausgabe - Ortsteilbudget**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unstruttal beschließt eine überplanmäßige Ausgabe in der Haushaltsstelle 3600.7182 in Höhe von **4.200,00 €**.

**Begründung:**

Durch die wiederholte Absage des 25-jährigen Jubiläums der Gemeinde Unstruttal ist eine weitere Veranstaltung für alle Ortsteile ausgefallen. Daher sollen die Ortsteile durch die einmalige Erhöhung des Ortsteilbudgets begünstigt werden. Diese Ausgabe wird auf die Ortsteile gleich verteilt, so dass jeder Ortsteil einen Betrag von 700,00 € zur Verfügung gestellt bekommt. Die Deckung erfolgt aus der Haushaltsstelle 0200.7170.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-115-2021**

**Außerplanmäßige Ausgabe - Kauf eines Traktors und Anbaugeräte für den Bauhof**

Der Gemeinderat beschließt eine außerplanmäßige Ausgabe in der Haushaltsstelle 7700.9350 für die Anschaffung eines Traktors und Anbaugeräte für den Bauhof der Gemeinde Unstruttal in Höhe von **max. 110.000,00 €**.

Die Ausgabe erfolgt unter der Haushaltsstelle 7700.9350.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-116-2021**

**Ermächtigungsbeschluss zum Kauf eines Traktors und Anbaugeräte für die Pflege und Erhaltungsarbeiten der kommunalen Verkehrsflächen**

Der Gemeinderat beschließt, den Bürgermeister zu ermächtigen, die Vergabe der Lieferung eines Traktors und Anbaugeräte an den nach Prüfung und Auswertung der Ausschreibungsunterlagen, unter Einhaltung der im Haushalt eingestellten Mittel, an den wirtschaftlichsten Bieter zu erteilen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-117-2021**

**Außerplanmäßige Ausgabe - Sirenenumbau in Unstruttal auf Digitalfunk**

Der Gemeinderat beschließt eine außerplanmäßige Ausgabe in der HHST 1300.9407 für den Sirenenumbau in Unstruttal auf Digitalfunk in Höhe von: **15.600,00 €**.

**Begründung:**

Aufgrund der Auswertung der Fähigkeiten der kommunalen Sirenen im Rahmen der Evaluation des ersten bundesweiten Warn-tages im Jahr 2020 soll eine Förderung der kommunalen Aufgabenträger zur Umrüstung von Bestandssirenen erfolgen. Im Ziel dessen sollen alle vorhandenen Sirenen neben dem Warnton für den „Feueralarm“ und „Sirenenprobe“ auch die Tonabfolge „Warnung der Bevölkerung vor einer Gefahr“ und „Entwarnung“ ausbringen können. Die Ansteuerung der Sirenen soll zukünftig über das TETRA-BOS Digitalfunknetz erfolgen.

Die Förderung wurde erst 2021 in Aussicht gestellt. Dabei fördert das Land Thüringen und der Landkreis insgesamt 77% der Ausgaben.

Die Deckung erfolgt aus der Rücklage.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-118-2021**

**Ermächtigungsbeschluss zur Vergabe der Sirenenumstellung in Unstruttal auf Digitalfunk**

Der Gemeinderat beschließt, den Bürgermeister zu ermächtigen, die Vergabe der Sirenenumstellung in Unstruttal auf Digitalfunk an den wirtschaftlichsten Bieter zu erteilen.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-119-2021**

**Außerplanmäßige Ausgabe Waldumbau Kommunalwald „Kalter Berg“ Kaisershagen**

Der Gemeinderat beschließt eine außerplanmäßige Ausgabe in der Haushaltsstelle 7800.9401 für den Waldumbau Kommunalwald „Kalter Berg“ in Kaisershagen vorbehaltlich der Lieferbarkeit in Höhe von **max. 32.000,00 €**.

Begründung:

Aufgrund der extremen Trockenheit der letzten Jahre sind deutschlandweit große Waldflächen ausgefallen und abgeholzt worden. Zur Rekultivierung ist ein erhöhter Bedarf an Pflanzgut und Schutzmaterial entstanden. Durch den hohen Bedarf von Pflanzgut am Markt und den eingeschränkten Liefermöglichkeiten von zertifiziertem Pflanzgut sind die Preise extrem gestiegen. Mit der Fördermaßnahme „Naturnahe Waldbewirtschaftung“ wird der Nadelwaldbestand durch einen vorwiegenden Laubwaldanteil ersetzt.

Die Deckung erfolgt aus der HHST 5800.9402 in Höhe von 15.000 € und 17.000 € vorerst aus der Rücklage bis zur Auszahlung der Förderung aus dem Zuwendungsbescheid zur Förderung der naturnahen Waldbewirtschaftung aus Mitteln des Bundes und des Freistaates Thüringen im Rahmen der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“ in HHST 7800.3612.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-120-2021**

**Ermächtigungsbeschluss zur Vergabe Waldumbau Kommunalwald „Kalter Berg“ Kaisershagen**

Der Gemeinderat beschließt, den Bürgermeister zu ermächtigen, die Vergabe der Pflanzarbeiten zum Waldumbau Kommunalwald „Kalter Berg“ Kaisershagen, Gemarkung Kaisershagen Flur 8 Flurstücke 47, 51, 55/1, 55/3, 57 an den nach Prüfung und Auswertung der Ausschreibungsunterlagen, unter Einhaltung der im Haushalt eingestellten Mittel, an den wirtschaftlichsten Bieter zu erteilen.

Begründung:

Der Waldumbau Kommunalwald „Kalter Berg“ Kaisershagen wurde durch den Gemeinderat beschlossen. Die Fördermittel wurden entsprechend beantragt und bewilligt. Aufgrund der nur saisonal ausführbaren Pflanzarbeiten erfolgt nach Ausschreibung und Auswertung die Vergabe.

Die Ausgabe ist im Haushalt 2021 unter der Haushaltsstelle 7800.9401 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-121-2021**

**Ermächtigungsbeschluss zur Neugestaltung eines Raumes im Nebengebäude der Feuerwehr Kaisershagen**

Der Gemeinderat beschließt, den Bürgermeister zu ermächtigen, die Vergabe zur Neugestaltung eines Raumes im Nebengebäude der Feuerwehr Kaisershagen nach Prüfung und Auswertung der Ausschreibungsunterlagen, unter Einhaltung der im Haushalt eingestellten Mittel, an den wirtschaftlichsten Bieter zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: ..... 17  
 Davon anwesend: ..... 11  
 Ja-Stimmen: ..... 11  
 Nein-Stimmen: ..... 0  
 Stimmenthaltung: ..... 0

**Hartung**

**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-122-2021**

**Übertragung der freiwilligen Aufgabe der Daseinsvorsorge der Breitbandversorgung / Breitbandausbau mittels Glasfaser bzw. zukünftiger neuer Technologien der Gemeinde Unstruttal auf den Kommunalen Energiezweckverband Thüringen (KET)**

Der Gemeinderat beschließt, zum Zwecke der Umsetzung der Richtlinie des Bundesministeriums für Verkehr und digitale Infrastruktur zur „Förderung zur Unterstützung des Gigabitausbaus der Telekommunikationsnetze in der Bundesrepublik Deutschland“ vom 26. April 2021 sowie der Richtlinie des Freistaats Thüringen zur „Förderung des Ausbaus von Breitbandinfrastrukturen“ in der aktuell gültigen Fassung, die freiwillige Aufgabe der Daseinsvorsorge der Breitbandversorgung / des Breitbandausbaus mittels Glasfaser bzw. zukünftiger neuer Technologien auf den Kommunalen Energiezweckverband Thüringen (KET) zu übertragen, da diese Aufgabe das Leistungsvermögen der Gemeinde Unstruttal übersteigt.

Der KET wird wiederum zur Erfüllung dieser Aufgabe die Thüringer Glasfasergesellschaft mbH (TGG) gründen und sich dieser zur Erfüllung dieser Aufgabe bedienen.

Der Gemeinderat ermächtigt den Bürgermeister insofern, alle erforderlichen Maßnahmen, die im Zusammenhang mit der Übertragung der freiwilligen Aufgabe der Daseinsvorsorge der Breitbandversorgung/des Breitbandausbaus mittels Glasfaser bzw. zukünftiger neuer Technologien stehen, deren Gegenstand der Auf- und Ausbau von gigabitfähigen Breitbandnetzen nach dem „graue-Flecken“-Förderprogramm des Bundes und des Landes sowie ggf. nachfolgender Programme im Gemeindegebiet ist, auf den KET umzusetzen sowie zur Ausführung aller damit in Zusammenhang stehender Aufgaben. Insbesondere wird der Bürgermeister ermächtigt, gegenüber dem KET den schriftlichen Antrag auf Aufgabenübernahme in diesem Zusammenhang zu stellen. Die Übertragung der Aufgabe erfolgt mit allen dazugehörigen Rechten und Pflichten. Dazu gehören insbesondere: Durchführung des Markterkundungsverfahrens, Ermittlung der förderfähigen Adressen und Haushalte; Durchführung der Grobprojektplanung; Beantragung sowohl der vorläufigen als auch endgültigen Fördermittelbescheide; Ermittlung der vorhandenen und nutzbaren Infrastruktur (Infrastrukturatlas); Durchführung des Auswahlverfahrens zur Suche eines Netzbetreibers im Betreibermodell unter Einhaltung der gesetzlichen Vorgaben; Durchführung der Feinprojektplanung für die Vorbereitung des Ausschreibungsverfahrens; Durchführung aller notwendigen verwaltungstechnischen Schritte einschließlich der notwendigen Vollzugslegitimation zur Beantragung der Zuwendung nach den geltenden Richtlinien; Durchführung und Ausschreibung des passiven Netzausbaus, Begleitung des Netzausbaus und der Betrieb des Netzes (insbesondere während der Zweckbindungsfrist für Fördermittel) einschließlich aller notwendigen Schritte zur Abwicklung des Förderverfahrens (u. a. Verwendungsnachweisführung); alle mit dem Netzeigentum verbundenen Aufgaben (z. B. Dokumentation, Erfassung im GIS, Unterhaltungs- und Instandhaltungsmaßnahmen).

Begründung:

Eine leistungsfähige und zukunftssichere digitale Infrastruktur ist ein wesentlicher Standortfaktor für alle Thüringer Kommunen. Sie ist Voraussetzung für die Teilhabe an der Digitalisierung fast aller Bereiche des öffentlichen und privaten Lebens. Insbesondere erfordert die digitale Innovation in den Bereichen Bildung, Gesundheitswesen, Wirtschaft und Verwaltung einen leistungsfähigen Zugang zu den globalen Datennetzen.

Eine besondere Herausforderung - technisch und wirtschaftlich - stellt dabei der Ausbau der digitalen Infrastruktur für Kommunen abseits der großen Ballungsräume dar. Große Entfernungen führen bei derzeit im Einsatz befindlichen Kupferkabeln zu Leistungsverlust. Eine Lösung dieses technischen Problems bieten Glasfasernetze bis zum Haus. Allerdings macht die geringe Einwohnerzahl in den Ortschaften in Kombination mit der Entfernung den Bau und Betrieb von Glasfasernetzen oftmals unwirtschaftlich.

Die fehlende Wirtschaftlichkeit bildet eine hohe Hürde für den Breitbandausbau, sowohl für Kommunen als auch für Telekommunikations-Unternehmen. Privatwirtschaftlich tätigen Telekommunikations-Unternehmen fehlt der Investitionsanreiz. Kommunen sind angesichts der notwendigen, erheblichen Investitionssummen und der Komplexität der Bauvorhaben mit dieser „freiwilligen Aufgabe der öffentlichen Daseinsvorsorge“ oft überfordert. Bund und Land haben das Problem erkannt und ein Förderprogramm auf den Weg gebracht, welches nunmehr – nach mehreren Zwischenschritten – endlich den flächendeckenden Ausbau auch wirtschaftlich unattraktiver Regionen mit Glasfaser bis ins Haus ermöglichen soll. Um das Ende 2020 beschlossene Förderprogramm zur Schaffung einer flächendeckenden Glasfaser-Infrastruktur in Thüringen optimal nutzen zu können, soll unter dem Dach des Kommunalen Energiezweckverbandes Thüringen (KET) die Thüringer Glasfasergesellschaft mbH (TGG) als Zweckgesellschaft gegründet werden. Ihr Ziel ist die Umsetzung einer gleichmäßigen und an gesamtgesellschaftlichen Interessen (Daseinsvorsorge) orientierten Vorgehensweise hinsichtlich der Netzausbaustrategie in Thüringen. Diese Zweckgesellschaft, die Thüringer Glasfasergesellschaft mbH (TGG), plant, koordiniert und vollzieht die Breitbandversorgung / den Breitbandausbau mittels Glasfaser bzw. zukünftiger neuer Technologien in Thüringen unter Nutzung möglicher öffentlicher Fördermittel.

Damit die TGG gegründet werden kann, muss zunächst die freiwillige Aufgabe der Daseinsvorsorge Breitbandversorgung / Breitbandausbau mittels Glasfaser bzw. zukünftiger neuer Technologien für den Geltungsbereich der Kommune auf den Kommunalen Energiezweckverband Thüringen (KET) übertragen werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	11
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	0

**Hartung**  
**Bürgermeister** (Siegel)

**Beschluss-Nr.: 08-123-2021**

**1. Nachtragshaushaltssatzung 2021**

Der Gemeinderat beschließt auf der Grundlage der §§ 55,57 ThürKO und des § 19 (1) ThürKO sowie des § 1 ff. ThürGemHV die vorliegende 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Jahr 2021.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates: .....	17
Davon anwesend: .....	11
Ja-Stimmen: .....	11
Nein-Stimmen: .....	0
Stimmenthaltung: .....	0

**Hartung**  
**Bürgermeister** (Siegel)

**1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Unstruttal für das Haushaltsjahr 2021**

Auf Grund des §§ 57 ff der ThürKO in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl S. 41), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 23. März 2021 (GVBl. S. 115), erlässt die Gemeinde Unstruttal folgende 1. Nachtragshaushaltssatzung 2021 samt ihren Anlagen:

**§ 1**

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt wird von 0,00 € um 320.000,00 € erhöht und damit auf 320.000,00 € neu festgesetzt.

**§ 2**

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2021 in Kraft.

**Nachrichtlich:**

Die §§ 1, 2, 3, 5, 6, 7 der Haushaltssatzung 2021 bleiben unverändert.

Unstruttal, 21.09.2021

**Hartung**  
**Bürgermeister** (Siegel)

**Ausfertigung der 1. Nachtragshaushaltssatzung 2021**

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Unstruttal für 2021 wurde am 21.09.2021 durch die Rechtsaufsichtsbehörde des Landratsamtes des Unstrut-Hainich-Kreises geprüft und befürwortet und mit der Eingangsbestätigung hiermit gemäß § 21(3) ThürKO öffentlich bekannt gemacht.

Der Haushaltsplan liegt **vom 25.10.2021 - 05.11.2021** in der Verwaltung der Gemeinde Unstruttal, Herrenstr. 43, 99974 Unstruttal OT Ammern öffentlich aus und wird bis zur Entlastung und Beschlussfassung über die Jahresrechnung dieses Haushaltsjahres nach § 80 Abs. 3 Satz 1 ThürKO zur Einsichtnahme zur Verfügung gehalten. Die Einsichtnahme kann zu den bekannten Öffnungszeiten der Gemeinde Unstruttal erfolgen.

Unstruttal, 22.10.2021

**Hartung**  
**Bürgermeister**

**Umbau der Sirenen in Unstruttal auf Digitalfunk**

Aufgrund der Auswertung der Fähigkeiten der kommunalen Sirenen im Rahmen der Evaluation des ersten bundesweiten Warntages im Jahr 2020 muss zwingend eine Modernisierung unserer Bestandssirenen erfolgen.

Bisher können unsere Sirenen nur den Warnton „Feueralarm“ ausgeben.

Künftig sollen sie „Sirenenprobe“, „Warnung der Bevölkerung vor einer Gefahr“ und „Entwarnung“ zusätzlich ausgeben können.

Dazu hat der Gemeinderat finanzielle Mittel bewilligt sowie wurden Fördermittel beantragt und genehmigt.

**Michael Hartung**  
**Bürgermeister**

**Erhöhung des Ortsteilbudget für unsere Ortsteile**

Das Ortsteilbudget ist für unsere Ortsteilbürgermeister mit Ortsteilräten ein wichtiger Faktor, um in den jeweiligen Ortsteilen das Budget (Geld) zielgerichtet ausgeben zu können. Dies kann sowohl für unsere Vereine, für Feiern sowie auch für Anschaffungen etc. innerhalb des Ortes verausgabt werden.

Um unseren Ortsteilen zusätzlichen finanziellen Handlungsspielraum zu geben, hat der Gemeinderat einer Erhöhung des Ortsteilbudget um zusätzlich 700,00 € je Ortsteil zugestimmt.

Vielen Dank!  
**Michael Hartung**  
**Bürgermeister**

### Öffentliche Bekanntmachung

## Ergebnis für die Bundestagswahl am 26.09.2021 für die Gemeinde Unstruttal

Wahlkreis 190 Eisenach - Wartburgkreis -  
Unstrut-Hainich-Kreis  
Gemeinde 64071 Unstruttal

	Ammern	Dachrieden	Eigenrode	Horsmar	Kaisershagen	Reiser	Briefwahl	Gesamt
Wahlberechtigte	1059	223	213	432	326	319		2572
ohne Wahlschein	767	181	173	356	275	247		1999
mit Wahlschein	292	42	40	76	51	72	548	548
Wahlbeteiligung	56,70%	57,40%	55,40%	66,00%	63,80%	61,10%		80,90%
Wähler	600	128	118	285	208	195	548	2082

Erststimme																
	Ammern		Dachrieden		Eigenrode		Horsmar		Kaisershagen		Reiser		Briefwahl		Gesamt	
	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%
ungültige Stimmen	13		1		2		2		5		4		4		31	
gültige Stimmen	587		127		116		283		203		191		544		2051	
Hirte, Christian CDU	139	23,7	27	21	30	25,9	47	16,6	35	17,2	43	22,5	122	22,4	443	21,1
Stöber, Klaus AfD	160	27,3	44	35	29	25	85	30	78	38,4	48	25,1	112	20,6	556	27,1
Renner, Marina DIE LINKE	68	11,6	13	10	10	8,6	32	11,3	22	10,8	23	12	61	11,2	226	11
Rudolph, Tina SPD	121	20,6	27	21	30	25,9	82	29	44	21,7	43	22,5	157	28,9	504	24,6
Bender, Leon Dustin FDP	41	7	7	5,5	9	7,8	22	7,8	17	8,4	21	11	35	6,4	152	7,4
Heuer, Justus GRÜNE	16	2,7	3	2,4	2	1,7	9	3,2	1	0,5	5	2,6	16	2,9	52	2,5
Böhme, Andreas FREIE WÄHLER	20	3,4	3	2,4	4	3,4	2	0,7	1	0,5	4	2,1	21	3,9	55	2,7
Hinze, Stephan Die PARTEI	11	1,9	1	0,8	1	0,9	2	0,7	4	2	0	0	14	2,8	33	1,6
Schneider, Peter Dr. ÖDP	1	0,2	1	0,8	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0,1
Weinmann, Lea MLPD	1	0,2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	0,6	4	0,2
Wolfschlag, Andreas dieBasis	9	1,5	1	0,8	1	0,9	2	0,7	1	0,5	4	2,1	2	0,4	20	1
Schel, Wladislaw LKR	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0,2	1	0,05

Zweitstimme																
	Ammern		Dachrieden		Eigenrode		Horsmar		Kaisershagen		Reiser		Briefwahl		Gesamt	
	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%	Stimmen	%
ungültige Stimmen	11		2		2		1		5		4		3		28	
gültige Stimmen	589		126		116		284		203		191		545		2054	
CDU	121	20,5	24	19	27	23,3	38	13,4	29	14,3	36	18,8	96	17,6	371	18,1
AfD	160	27,2	39	31	23	19,8	81	28,5	76	36,4	44	23	108	19,8	533	25,9
DIE LINKE	53	9	9	7,1	11	9,5	33	11,6	15	7,4	19	9,9	58	10,6	198	9,64
SPD	119	20,2	31	25	22	19	81	28,5	48	23,6	50	26,2	161	29,5	512	24,9
FDP	65	11	10	7,9	19	16,4	28	9,9	19	9,4	26	13,6	59	10,8	226	11
GRÜNE	24	4,1	2	1,6	7	6	10	3,5	3	1,5	6	3,1	19	3,5	71	3,46
FREIE WÄHLER	13	2,2	2	1,6	2	1,7	3	1,1	4	2	2	1	16	2,9	42	2,04
Die PARTEI	10	1,7	2	1,6	0	0	1	0,4	2	1	0	0	4	0,7	19	0,93
NPD	1	0,2	1	0,8	0	0	4	1,4	0	0	0	0	1	0,2	7	0,34
ÖDP	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0,2	1	0,05
PIRATEN	2	0,3	0	0	0	0	1	0,4	0	0	1	0,5	3	0,6	7	0,34
V-Partei³	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	0,6	3	0,15
MLPD	1	0,2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0,4	3	0,15
dieBasis	10	1,7	2	1,6	2	1,7	2	0,7	2	1	4	2,1	1	0,2	23	1,12
MENSCHLICHE WELT	1	0,2	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0,5	0	0	2	0,1
Die Humanisten	1	0,2	0	0	0	0	0	0	1	0,5	0	0	0	0	2	0,1
Tierschutzpartei	8	1,4	3	2,4	2	1,7	2	0,7	1	0,5	1	0,5	13	2,4	30	1,46
Team Todenhöfer	0	0	1	0,8	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0,05
Volt	0	0	0	0	1	0,9	0	0	1	0,5	1	0,5	0	0	3	0,15

### Mein Dank an alle Wahlhelfer!

An dieser Stelle möchte ich mich bei allen Wahlvorständen und Wahlhelfern unserer sechs Ortsteile und dem Briefwahlvorstand für ihre ehrenamtliche, engagierte Arbeit bei der **Wahl zum 20. Deutschen Bundestag** am 26. September 2021 herzlich bedanken.

**Michael Hartung**  
Bürgermeister

## Mitteilungen

### Geschäftsräume im Ärztehaus-Sachsensiedlung zu vermieten

Die Gemeinde Unstruttal möchte die frei gewordenen Geschäftsräume (ehemals Friseursalon) im Ärztehaus in 99974 Mühlhausen, Thüringer Straße 58 zum nächstmöglichen Zeitpunkt neu vermieten.

**Die Räumlichkeiten müssen nicht zwingend wieder als Friseursalon genutzt werden.**



Die Geschäftsräume befinden sich im 1. Obergeschoss des Gebäudes und haben eine Gesamtfläche von ~61 m<sup>2</sup>, die sich in das Ladengeschäft mit 42 m<sup>2</sup> sowie in eine Toilette und kleine Küche aufteilen. Im Objekt sind ein Hausarzt sowie ein Zahnarzt ansässig. Kostenfreie Parkplätze stehen zur Verfügung.



Es besteht die Möglichkeit, das vorhandene Inventar vom Vormieter (Friseur) zu übernehmen.

Für weitere Informationen zum Objekt und Rückfragen steht unser Mitarbeiter Herr Henning unter der Telefon Nr.: 03601/8862663 und E-Mail: k.henning@gemeinde-unstruttal.de zur Verfügung. Eine Besichtigung des Ausschreibungsobjektes ist nach vorheriger Absprache möglich und wird empfohlen.

**Michael Hartung  
Bürgermeister**

### Kontaktdaten der Gemeinde Unstruttal

Telefon: 03601/8862661  
 Fax: 03601/8862678  
 E-Mail: info@gemeinde-unstruttal.de  
 De-Mail: post@gemeinde-unstruttal.de-mail.de  
 Homepage: www.gemeinde-unstruttal.de  
 eRechnung: https://xrechnung-bdr.de -  
 Leitweg-ID: 16064071-0001-52

### Sprechzeiten des KoBB

**in der Zeit vom 22. Oktober - 26. November 2021**

Die Sprechzeiten des **Kontaktbereichsbeamten, Herrn PHM Müller,**

finden **am Dienstag, dem 02. November, am Dienstag, dem 16. November sowie am Dienstag, dem 30. November**

jeweils von 16 - 18 Uhr  
 in der Gemeindeverwaltung Unstruttal

statt.  
 Telefonisch ist Herr Müller unter der Tel.-Nr.: 015254872246 zu erreichen oder Sie wenden sich bei Problemen an die Polizeiinspektion Unstrut-Hainich-Kreis (Brunnenstraße 75, 99974 Mühlhausen) Tel.-Nr.: 03601 4510.

**Michael Hartung  
Bürgermeister**

### Fördermöglichkeiten

Auf unserer Homepage ([www.gemeinde-unstruttal.de](http://www.gemeinde-unstruttal.de)) finden Sie auf der Startseite unter der Rubrik

- Bürgerservice
- Fördermöglichkeiten**

Der Förderassistent führt Sie, durch entsprechende Auswahl, zum richtigen Förderprogramm.

Sollten Sie Fragen haben, können Sie sich gern an unser Bauamt wenden.

Tel.: 03601/8862669  
 bauamt@gemeinde-unstruttal.de

**Michael Hartung  
Bürgermeister**



### Mitteilung zum Holzverkauf aus dem Gemeindewald

Die Gemeinde Unstruttal veräußert Bäume und Baumstämme an Selbstwerber.

Das Holz kann direkt im Wald/Waldrand aufgearbeitet werden. Bei Interesse melden Sie sich bitte in der Gemeinde Unstruttal, bei Herrn Henning unter folgender Tel.-Nr.: 03601/8862663 oder per Email: bauamt@gemeinde-unstruttal.de.

**Michael Hartung  
Bürgermeister**

### Bitte um Mithilfe der Bürger

#### Wer hat Hinweise zum Verursacher?

Es wird um Mithilfe der Bürger bezüglich der abgelagerten Big Bags mit Bitumenschweißbahnen im Zeitraum vom 27.09.2021 - 30.09.2021 gebeten. An allen nachstehenden Ablagerungsorten wurden gleichartige gestreifte Big Bags mit augenscheinlich identischen Bitumenschweißbahnen aufgefunden. Es handelt sich bei den fünf Ablagerungen vermutlich um denselben Verursacher. Auf Grund der Menge wird davon ausgegangen, dass es sich um eine größere Baumaßnahme handelt.

**Ablagerungsorte:**

- 27.09.2021 Gemarkung Heroldshausen  
Wirtschaftsweg „Kummel“
- 28.09.2021 Gemarkung Oppershausen  
Wirtschaftsweg „An der Gänseweide“
- 29.09.2021 Gemarkung Mühlhausen  
Weiße Haus Chaussee
- 30.09.2021 Gemarkung Körner  
Feldweg 120 nach Ortsschild Körner
- 30.09.2021 Gemarkung Mülverstedt  
Feldweg Richtung Fuchsfarm

Ist Ihnen ein Transporter bzw. ein Fahrzeug mit Hänger aufgefallen, welches mit gestreiften Big Bags (siehe Bild) beladen war? Haben sie Fahrzeuge an den Ablagerungsorten beobachtet, die etwas abgeladen haben?

Bürger die uns Hinweise geben können werden gebeten sich unter **03601 802801** bzw. **03601 802808** ggf. per E-Mail: **abfall@uh-kreis.de** zu melden.

**Untere Abfallbehörde**  
**Landratsamt Unstrut-Hainich-Kreis**

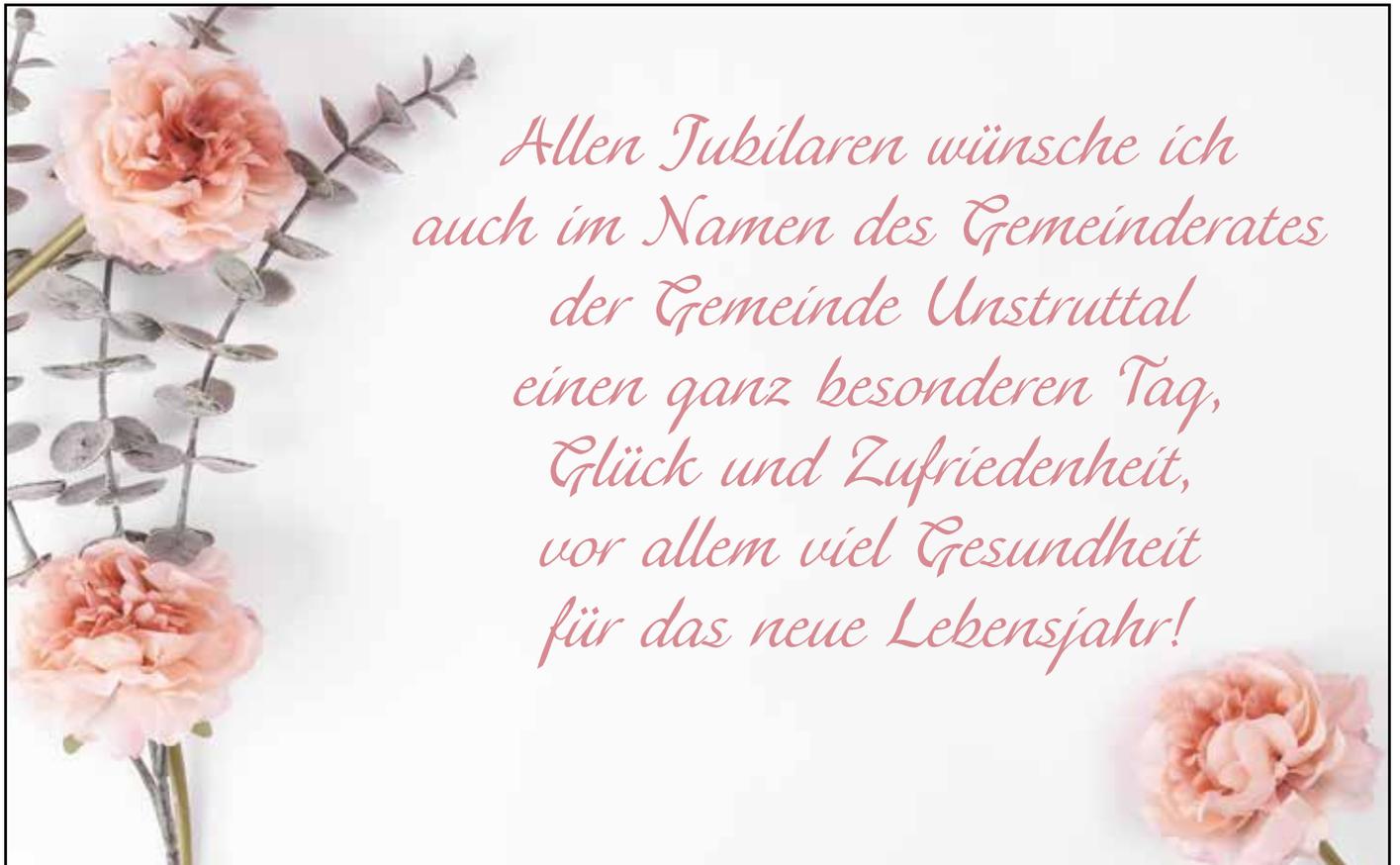



---

## Nichtamtlicher Teil

---

### Geburtstage der Senioren



Aufgrund der strengen gesetzlichen Regelungen der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) kann die Veröffentlichung der Jubiläumsdaten nur erfolgen, wenn die Jubilare der Gemeinde gegenüber schriftlich ihre Zustimmung erklären.

**Wenn Sie den Wunsch haben, anlässlich eines Geburtstags- bzw. Ehejubiläums namentlich im Amtsblatt unserer Gemeinde benannt zu werden oder Ihnen der Bürgermeister, Ortsteilbürgermeister, Landrat oder Bundespräsident gratulieren darf, müssen Sie die nachfolgenden datenschutzrechtlichen Einwilligungserklärungen vollständig ausfüllen,**

**unterschreiben und an uns zurücksenden. Das können Sie per Post, E-Mail, DE-Mail oder Fax tun. Die Formulare finden Sie auch unter [www.gemeinde-unstruttal.de/Bürgerservice/Formulare](http://www.gemeinde-unstruttal.de/Bürgerservice/Formulare).**

Die Einwilligung ist freiwillig und kann jederzeit mit Wirkung für die Zukunft widerrufen werden. Bitte helfen Sie mit, dass wir Ihnen auch künftig zu Ihrem Ehrentag im gratulieren dürfen. Wir danken für Ihr Verständnis.

**Ihr Bürgermeister**  
**Michael Hartung**

Bitte vollständig ausgefüllt und unterschrieben zurücksenden an:  
 Post an: Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstr. 43, 99974 Unstruttal  
 E-Mail an: [info@gemeinde-unstruttal.de](mailto:info@gemeinde-unstruttal.de)  
 De-mail an: [post@gemeinde-unstruttal.de](mailto:post@gemeinde-unstruttal.de)  
 Fax an: 03601 / 8862678

**DATENSCHUTZRECHTLICHE EINWILLIGUNG**

zur Veröffentlichung von Altersjubiläen im Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal und zu Gratulationszwecken des Bürgermeisters / Ortsteilbürgermeisters / Landrat / Bundespräsident

Hiermit erteile ich der Gemeinde Unstruttal bis auf Widerruf die Einwilligung, meine personenbezogenen Daten

anlässlich meines goldenen Hochzeit sowie weiterer Ehejubiläen zu verwenden sowie das widerrufliche Recht, das jeweilige Jubiläum im Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal zu veröffentlichen. Zu diesem Zweck übermittle ich folgende Daten:

Name, Vorname (Ehefrau): \_\_\_\_\_

Name, Vorname (Ehemann): \_\_\_\_\_

Datum der Eheschließung: \_\_\_\_\_

Wohnanschrift: \_\_\_\_\_  
 (wird nicht veröffentlicht)

Ich bin außerdem damit  einverstanden,  nicht damit einverstanden, dass meine Daten dem **Bürgermeister der Gemeinde Unstruttal**, Herrenstr. 43, 99974 Unstruttal, zu **Gratulationszwecken** des Bürgermeisters weitergeleitet werden.

Ich bin weiterhin damit  einverstanden,  nicht damit einverstanden, dass meine Daten dem jeweiligen **Ortsteilbürgermeister** der Gemeinde Unstruttal zu **Gratulationszwecken** des Ortsteilbürgermeisters weitergeleitet werden.

Ich bin anlassbezogen damit  einverstanden,  nicht damit einverstanden, dass meine Daten dem **Landrat** des Unstrut-Hainich Kreises und dem **Bundespräsidenten** der Bundesrepublik Deutschland zu **Gratulationszwecken** des Landrates / Bundespräsidenten weitergeleitet werden.

Die Einwilligung ist freiwillig und auf unbestimmte Zeit gültig. Aus der Nichteinwilligung ergeben sich keine nachteiligen Folgen für Sie. Die Einwilligung kann jederzeit schriftlich mit Wirkung für die Zukunft widerrufen werden. Dabei ist es ausreichend, wenn ein Ehepartner die Einwilligung widerruft. Der Widerruf ist zu richten an:

Gemeindeverwaltung Unstruttal  
 Datenschutzbeauftragter  
 Herrenstr. 43  
 99974 Unstruttal  
 Tel.: 03601 / 8862661  
 Fax: 03601 / 8862678  
 E-Mail: [info@gemeinde-unstruttal.de](mailto:info@gemeinde-unstruttal.de)

Die weiteren Informationen zum Datenschutz im Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal unter [www.gemeinde-unstruttal.de/Datenschutz](http://www.gemeinde-unstruttal.de/Datenschutz) habe ich zur Kenntnis genommen.

Ort, Datum \_\_\_\_\_ Unterschrift Ehefrau / \_\_\_\_\_  
 (bei Vorliegen einer Betreuung Nachweis in Kopie beifügen)

Dieses Formular ist in der Gemeinde Unstruttal erhältlich und steht Ihnen im Internet unter [www.gemeinde-unstruttal.de/Buergerservice/Formulare](http://www.gemeinde-unstruttal.de/Buergerservice/Formulare) zur Verfügung.

Rechtlicher Hintergrund für die Speicherung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten ist eine Einwilligung nach Art. 6 Abs. 1 lit. a) Europäische Datenschutz-Grundverordnung (EU-DSGVO). Die Gemeinde Unstruttal speichert und verwendet Ihre o. g. Daten nur für den genannten Zweck. Es ist erforderlich, dass beide Ehepartner diese Einwilligungserklärung unterschreiben.

Bitte vollständig ausgefüllt und unterschrieben zurücksenden an:  
 Post an: Gemeindeverwaltung Unstruttal, Herrenstr. 43, 99974 Unstruttal  
 E-Mail an: [info@gemeinde-unstruttal.de](mailto:info@gemeinde-unstruttal.de)  
 De-mail an: [post@gemeinde-unstruttal.de](mailto:post@gemeinde-unstruttal.de)  
 Fax an: 03601 / 8862678

**DATENSCHUTZRECHTLICHE EINWILLIGUNG**

zur Veröffentlichung von Altersjubiläen im Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal und zu Gratulationszwecken des Bürgermeisters / Ortsteilbürgermeisters / Landrat / Bundespräsident

Hiermit erteile ich der Gemeinde Unstruttal bis auf Widerruf die Einwilligung, meine personenbezogenen Daten

anlässlich meines 70. Geburtstages und danach jeden fünften weiteren Geburtstages  sowie ab meinem 90. Geburtstag jeden weiteren Geburtstag

zu verwenden sowie das widerrufliche Recht, das jeweilige Jubiläum im Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal zu veröffentlichen. Zu diesem Zweck übermittle ich folgende Daten:

Name, Vorname: \_\_\_\_\_

Geburtsdatum: \_\_\_\_\_

Wohnanschrift: \_\_\_\_\_  
 (wird nicht veröffentlicht)

Ich bin außerdem damit  einverstanden,  nicht damit einverstanden, dass meine Daten dem **Bürgermeister der Gemeinde Unstruttal**, Herrenstr. 43, 99974 Unstruttal, zu **Gratulationszwecken** des Bürgermeisters weitergeleitet werden.

Ich bin weiterhin damit  einverstanden,  nicht damit einverstanden, dass meine Daten dem jeweiligen **Ortsteilbürgermeister** der Gemeinde Unstruttal zu **Gratulationszwecken** des Ortsteilbürgermeisters weitergeleitet werden.

Ich bin anlassbezogen damit  einverstanden,  nicht damit einverstanden, dass meine Daten dem **Landrat** des Unstrut-Hainich Kreises und dem **Bundespräsidenten** der Bundesrepublik Deutschland zu **Gratulationszwecken** des Landrates / Bundespräsidenten weitergeleitet werden.

Die Einwilligung ist freiwillig und auf unbestimmte Zeit gültig. Aus der Nichteinwilligung ergeben sich keine nachteiligen Folgen für Sie. Die Einwilligung kann jederzeit schriftlich widerrufen werden. Der Widerruf ist zu richten an:

Gemeindeverwaltung Unstruttal  
 Datenschutzbeauftragter  
 Herrenstr. 43  
 99974 Unstruttal  
 Tel.: 03601 / 8862661  
 Fax: 03601 / 8862678  
 E-Mail: [info@gemeinde-unstruttal.de](mailto:info@gemeinde-unstruttal.de)

Die weiteren Informationen zum Datenschutz im Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal unter [www.gemeinde-unstruttal.de/Datenschutz](http://www.gemeinde-unstruttal.de/Datenschutz) habe ich zur Kenntnis genommen.

Ort, Datum \_\_\_\_\_ Unterschrift  
 (bei Vorliegen einer Betreuung Nachweis in Kopie beifügen)

Dieses Formular ist in der Gemeinde Unstruttal erhältlich und steht Ihnen im Internet unter [www.gemeinde-unstruttal.de/Buergerservice/Formulare](http://www.gemeinde-unstruttal.de/Buergerservice/Formulare) zur Verfügung.

Rechtlicher Hintergrund für die Speicherung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten ist eine Einwilligung nach Art. 6 Abs. 1 lit. a) Europäische Datenschutz-Grundverordnung (EU-DSGVO). Die Gemeinde Unstruttal speichert und verwendet Ihre o. g. Daten nur für den genannten Zweck. Es ist erforderlich, dass diese Einwilligungserklärung unterschrieben wird.

## Kirchliche Nachrichten

### Gottesdienste in unseren Ortsteilen

vom 22. Oktober - 26. November

#### Ammern

- 31.10. um 14.30 Uhr Gottesdienst für alle 5 Gemeinden des Pfarrbereichs zum Reformationstag in Kaisershagen  
 07.11. um 11.00 Uhr  
 10.11. (Uhrzeit siehe Plakat) St. Martin  
 21.11. um 13:30 Uhr Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag mit Verlesen der Verstorbenen und anschließende Andacht auf dem Friedhof

#### Dachrieden

- 31.10. um 11.00 Uhr  
 07.11. um 11.00 Uhr  
 20.11. um 15.00 Uhr Andacht zum Totengedenken auf dem Friedhof  
 28.11. um 10.00 Uhr

#### Eigenrode

- 24.10. um 15:00 Uhr

#### Horsmar

- 30.10. um 17.00 Uhr Kirmesgottesdienst  
 07.11. um 9.30 Uhr  
 11.11. um 17.00 Uhr Andacht zu St. Martin, Laternenumzug, im Anschluss nettes Beisammensein bei Würstchen und Getränken  
 17.11. um 17.00 Uhr Buß- und Betttagsgottesdienst mit Abendmahl  
 20.11. um 16.00 Uhr Gottesdienst zum Totengedenken mit Abendmahl  
 21.11. um 15.30 Uhr Andacht zum Totengedenken auf dem Friedhof

#### Kaisershagen

- 31.10. um 14.30 Uhr Gottesdienst für alle 5 Gemeinden des Pfarrbereichs zum Reformationstag  
 14.11. um 14.00 Uhr Gottesdienst im Gedenken der Verstorbenen.

#### Reiser

- 31.10. um 14.30 Uhr Gottesdienst für alle 5 Gemeinden des Pfarrbereichs zum Reformationstag in Kaisershagen,  
 07.11. um 9:30 Uhr  
 11.11. (Uhrzeit siehe Plakat) St. Martin  
 21.11. um 11.00 Uhr Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag mit Verlesen der Verstorbenen

#### Frauenhilfe

Termin nach Absprache, siehe Schaukasten

#### Kindernachmittag

- 08.11. von 16-18 Uhr Kinderkirche in Saalfeld  
 11.11. um 17 Uhr Martinstags-Gottesdienst in der Kirche zu Saalfeld  
 18.11. von 16-18 Uhr Kinderkirche in Horsmar im Gemeindeforum  
 22.11. von 16-18 Uhr Kinderkirche in Ammern in der Pfarre  
 25.11. von 16-17 Uhr Bibelzwerge in Dachrieden im Gemeindeforum

**Bitte achten Sie auf die Aushänge in den Orten. Bitte befolgen Sie das Tragen von Mund-Nasenschutz, die Einhaltung der Abstandsregeln und die allgemeinen Hygieneregeln, wenn Sie einen der Gottesdienste besuchen.**

Sie wünschen eine Andacht zum Geburtstag, zu einem Hochzeits- oder Konfirmationsjubiläum oder am Krankenbett, dann zögern Sie nicht und melden Sie sich bitte im Pfarramt.

**Benjamin Themel**

#### Liebe Eltern, Großeltern, Jugendliche,

das Schuljahr läuft nun schon einige Wochen und auch der Konfirmandenunterricht hat wieder begonnen. **Alle Jugendlichen, die in die 7. Klasse** gehen und gerne noch dazukommen möchten, sind herzlich dazu eingeladen. Bitte melden Sie sich / ihr euch bei: Pfrn. Juliane Themel 03601 4087852 oder juliane.themel@ekmd.de oder Pfr. Benjamin Themel 03601 4087850 oder benjamin.themel@ekmd.de.

Viele Grüße

**Juliane Themel**

Für **Dachrieden und Horsmar** ist **Pfarrerin Juliane Themel** zuständig. Erreichbar ist sie telefonisch unter 03601/4087852 oder per E-mail unter [pfarrerin.themel@posteo.de](mailto:pfarrerin.themel@posteo.de)  
 Für die Orte **Ammern, Kaisershagen und Reiser** ist **Pfarrer Themel** zuständig. Erreichbar ist er telefonisch unter 03601/4087850 oder per E-Mail unter [benjamin.themel@ekmd.de](mailto:benjamin.themel@ekmd.de)  
 Für **Eigenrode** ist das **Ev. Pfarramt Rüdigershagen**, Tel. 036076/59764, E-mail: [ev.pfarramt-ruedigershagen@t-online.de](mailto:ev.pfarramt-ruedigershagen@t-online.de) oder [connyhartmann@gmx.de](mailto:connyhartmann@gmx.de) zuständig.



*Der Gemeindefkirchenrat Dachrieden wünscht unseren Schulanfängern alles Gute und Gottes Segen.*

## Kindertagesstätten

### PEKiP Kurse in der Kita Bärenstübchen

Seit dem 08.09.2021 bietet unsere Kita Bärenstübchen in Ammern PEKiP Kurse an. PEKiP ist die Abkürzung für „Prager-Eltern-Kind-Programm“. Unser neuer Kurs ist für Eltern und ihre Kinder im ersten Lebensjahr. In unserer Gruppe können die Babys früh Kontakt zu Gleichaltrigen erleben und sich dabei gegenseitig anregen, sich zu bewegen. Unsere Eltern haben Gelegenheit, mit anderen Müttern und Vätern zu reden. Wir treffen uns jeden Mittwoch für 90 Minuten. Unsere Gruppenleiterin Jana Leukefeld gibt dabei Anregungen, die dem fortschreitenden Entwicklungsstand der Kinder entsprechen.  
 Kursanmeldung Tel. 03601/448113



**Katrin Brüggmann**  
 Kita-Leitung

## Wasser aus der Quelle ins Glas und Mülltrennung

In den letzten Monaten beschäftigten sich die Unstrutspatzen mit den Themen Wasser und Mülltrennung. Es gab viele Fragen, die da waren: „Warum wird das Wasser aus dem Hahn nicht alle? Woher kommt unser Wasser?“



Um diese Fragen zu beantworten und noch mehr darüber zu erfahren, hatten wir Umweltaktionstage in unserem Kindergarten. In dieser Zeit gingen wir diesen Fragen auf den Grund. Durch einen Umweltexperten wurde den Kindern erklärt und auch gezeigt, wie wertvoll Wasser ist.



Jedem von uns ist bewusst geworden, das Wasser lebenswichtig ist. Ein nächster Höhepunkt war der Besuch vom Müllauto „Liselotte“.



Hier erfuhren wir, wie Müll richtig getrennt wird und wie es in einem Müllauto aussieht. Auch durften wir uns anschauen, was mit dem Müll aus den Tonnen passiert und wie wichtig es ist, Müll zu trennen und zu vermeiden. Das Thema Nachhaltigkeit spielt dabei eine besondere Rolle. Jetzt dürfen wir uns Umweltexperten nennen und bekamen für unser Wissen eine Urkunde.



Das Team der Unstrutspatzen

## Schulnachrichten

### Einschulung 2021

In die Schulgemeinschaft wurden am 4. September insgesamt 46 Mädchen und Jungen aus Ammern und angrenzenden Ortschaften aufgenommen.

Wie immer war die Aufregung groß. Herzlich wurden die Erstklässler von den Pädagogen in Empfang genommen und in den Klassenräumen die Sitzplätze mit Namensschildern markiert. Schülerinnen und Schüler der Klassenstufe 4 brachten auf dem Schulhof mit dem Theaterstück „Vom Löwen, der nicht lesen konnte“ den Sinn des Lernens mit viel Heiterkeit zum Ausdruck.

*Alles Gute für den neuen Lebensabschnitt!*

C. Zanker

## Veranstaltungen

### Übersicht

#### der Veranstaltungen der einzelnen Vereine

für die Zeit vom 22. Oktober - 26. November 2021

#### November

- 13.11. um 14 Uhr Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Reiser
- 26.11. um 18 Uhr Mitgliederversammlung der SG Ammern

#### Redaktionsschluss für das Amtsblatt

Abgabe der Artikel: 11.11.2021  
nächster Erscheinungstermin des Amtsblattes: 26.11.2021

### Hinweis über die Verteilung des Amtsblattes

Die Verteilung des Amtsblattes erfolgt über den Verlag LINUS WITTICH Medien KG.

Bitte wenden Sie sich, wenn Sie kein Amtsblatt erhalten haben, direkt an folgende Telefonnummer: 03677/205036 bzw. per mail an:

[vertrieb@wittich-langewiesen.de](mailto:vertrieb@wittich-langewiesen.de)

Es besteht auch die Möglichkeit, sich ein Exemplar bei der Gemeindeverwaltung im Ortsteil Ammern, Herrenstraße 43, abzuholen. Online ist unser Amtsblatt auf unserer Homepage (Gemeinde Unstruttal - Rubrik Amtsblatt) einzusehen.



**Michael Hartung**  
Bürgermeister

## Vereine und Verbände

### Kontaktdaten

#### der Trinkwasserversorgung und Abwasserentsorgung in Unstruttal

	<b>Telefon</b>	<b>zuständig für</b>
Wasserleitungsverband Ost-Obereichsfeld <b>(Trinkwasser)</b> Hauptstraße 3 37351 Dingelstädt OT Helmsdorf	036075/31033 Bereitschaft: 0175/5631437	OT Horsmar OT Eigenrode OT Kaisershagen
Zweckverband Trinkwasserversorgung Mühlhausen und Unstruttal Windeberger Landstraße 73	03601/434-3 Bereitschaft: 0172/3424405	OT Ammern OT Dachrieden OT Reiser
Zweckverband Abwasserentsorgung Mühlhausen und Umland Windeberger Landstraße 73 99974 Mühlhausen	03601/434-3 Bereitschaft: 0172/3424405	OT Ammern OT Dachrieden OT Eigenrode OT Kaisershagen OT Reiser
WAZ/WAE Obereichsfeld Philipp-Reis-Straße 2 37308 Heilbad Heiligenstadt	03606/6550 Bereitschaft: 03606/6550	OT Horsmar

### Spendensegen für die Feuerwehr Ammern

In den letzten Wochen konnten wir zwei Spendeneingänge verzeichnen.

Organisiert durch Oliver Felgner von der Kiesow Stiftung, erhielten wir von der Brücken-/Adlerapotheke einen vollausgerüsteten Notfallrucksack. Somit haben wir am Einsatzort vom Pflasterkleben bis hin zur Reanimation alle Hilfsmittel parat, um sofort wirksam Hilfe leisten zu können.



Ebenso half uns das Skoda Autohaus Christian Günther mit einer Spende.

Bei einem Gespräch mit Herrn Günther kam zur Sprache, dass es uns an gutem Werkzeug zur Wartung und Instandhaltung unserer Technik fehlt. Ohne zu zögern, sicherte uns Herr Günther eine Spende über einen vollausgestatteten Werkstattwagen zu.



Für uns in der Feuerwehr ist diese Unterstützung nicht selbstverständlich.

Im Namen aller Kameradinnen und Kameraden möchte ich mich herzlich für die Spenden bedanken.

**Thomas Herz**  
Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Ammern

### SG Ammern e.V.

#### Sehr geehrtes Mitglied,

hiermit laden wir zur Mitgliederversammlung der SG Ammern am **26. November 2021** ein. Die Veranstaltung beginnt **um 18.00 Uhr** in der **Gaststätte „Zur Guten Quelle“** (Mühlhäuser Str. 7, 99974 Unstruttal). Nach Versammlungsende findet das Schlachtfest mit Buffet statt.

Es sind die jeweils gültigen Verordnungen in Bezug auf die Covid-Pandemie zu beachten.

#### Tagesordnung:

- Bericht des Vorsitzenden
- Bericht des Kassenwartes und der Revisionskommission
- Entlastung und Verabschiedung des alten Vorstandes
- Wahl des Vorstandes
- Vorstellung Jugendordnung
- Abstimmung Jugendordnung und Satzungsänderung
- Information und Abstimmung über Höhe des Mitgliedsbeitrages
- Ehrungen, Auszeichnungen
- Abstimmung Ehrenamtszuschale
- Diverses

Wir freuen uns als Vorstand auf die zahlreiche Teilnahme unserer Vereinsmitglieder.

Herzlichst  
**gez. Michael Leukefeld**  
Vorsitzender



## OT Ammern

### Volkssolidarität Ammern

Am 30.09.2021 fand wieder ein Kaffeemittag der Ammerschen Senioren der Volkssolidarität statt. Nach Kaffee und Kuchen gab es einen sehr interessanten Lichtbildervortrag von Herrn Dr. Oskar Mikulik über den Bau eines stationären Hospizes in Mühlhausen. Dafür möchten wir uns alle herzlich bedanken. Auch Herrn Mario Vockrodt und seinem Team möchten wir für die gute Bewirtung Danke sagen.

Es war wieder ein sehr schöner Nachmittag.

**E. Wolter**  
OG Amern

## Erstkommunion in Ammern

Am 26.9.2021 erhielten Elias Immanuel Kunert und Jannis Braun zum ersten Mal die heilige Kommunion.



Der Ortsteilrat Ammern übermittelt seine herzlichsten Glückwünsche. Dieser besondere Tag wird sicher gern in Erinnerung bleiben.

## OT Dachrieden

### Zum Schulstart viel Spaß

Wir wünschen unseren Schulanfängern

Paul Griethe	Pepe Schüler	Marlon Kiesel
Paula Griethe	Sophie Funke	Lina Vogt

alles Gute!

### Die Einwohner von Dachrieden



### Viel los in der Kirche St. Nikolai

Am 29.09.2021 wurde die kleine **Lore Bischoff** getauft. Wir begrüßen Sie recht herzlich in unserer Kirchengemeinde.



Endlich, am 18.09.2021 zogen mit herrlichen Saxophonklängen unsere 5 Konfirmanden **Cedrik Nonn, Noah Thüringer, Emilian Nonn, Emely Funke** und **Pauline Nachsel** in die Kirche ein. Frau Themel begrüßte die Konfirmanden herzlich und so konnten sie gemeinsam mit ihren Familien ihr erstes Abendmahl feiern. Es war ein sehr musikalischer Gottesdienst, denn auch Franziska Fischer erfreute mit ihrem tollen Gesang. Wir wünschen Cedrik, Noah, Emilian, Emely und Pauline alles Gute für ihren neuen Lebensweg, Gottes Segen und dass sie ihre Ziele nie aus den Augen verlieren. Wir danken allen, die zum Gelingen des Festgottesdienstes beigetragen haben.



Doch für heute noch nicht genug. 17 Uhr ging es mit der Goldenen Hochzeit von **Renate und Achim Bickel** weiter. Hier spielte der Dachrieder Gesangsverein musikalisch auf. Auch ihnen alles Gute und Gottes Segen.



Der Gemeindegkirchenrat Dachrieden

## OT Eigenrode

### Eigenröder Schulanfänger

Im August war es endlich soweit: Euer erster Schultag. Freut euch auf eine wunderbare Schulzeit. Ihr werdet Lesen, Schreiben und Rechnen lernen, neue Freunde finden und jeden Tag mehr Wissen entdecken.



Der Ortsteilrat und die Gemeinde Unstruttal wünschen euch, Leni-Herti Becke, Charlotte Fritschler, Theodor Künne, Franziska Kleidt und Emma Louise Heeger dabei viel Spaß.

**Thomas Keilholz**

## Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr

Am 9.10.21 fand die Jahreshauptversammlung des Feuerwehrvereins statt. Eigentlich sollte sie um 17.00 Uhr beginnen, eine halbe Stunde vorher war allerdings eine Alarmierung der Kameraden, welche sich kurz darauf als ein Feuer in einem Garten herausstellte. Somit wurde auf die im Einsatz gewesenen Kameraden gewartet und nach kurzer Verzögerung begonnen. Nach der Begrüßung der Vereinsmitglieder und Gäste des Abends durch den Vorsitzenden Kamerad Blache wurde eine Schweigeminute für unseren verstorbenen Kameraden Manfred Portwich, seinen Bruder und dem Kameraden Rademacher aus Hüpstedt gehalten. Wehrführer Sven Walter erwähnte in seinem Bericht, dass keine Einsätze im Jahr 2020 zu verzeichnen waren, es wurden nur Kontrollen durchgeführt und die Einsatzbereitschaft im Gerätehaus gewährleistet. Einige Lehrgänge konnten erfolgreich abgeschlossen werden, neue Einsatzkleidung wurde angeschafft und das Alarmierungssystem über die Mobiltelefone der Einsatzgruppe konnte installiert werden. Der Vorsitzende Siegmар Blache konnte auch nur wenig über das Vereinsleben berichten, da die letzte Zusammenkunft aller Kameraden die letzte Jahreshauptversammlung im März 2020 war. Abordnungen wurden nur bei einer Hochzeit, einem Geburtstag und der Trauerfeier unseres Kameraden Manfred Portwich entsendet.



Bei der Jugendfeuerwehr war mehr los. So berichtete die Jugendwartin Lena Menge über Online-Schulungen der Kinder, einer Besichtigung des Gerätehauses Ammern und der Teilnahme am Jugendfeuerwehrtag. 8 neue Kinder wurden aufgenommen, so stieg die Zahl auf 15 an. Somit kann neben einer Jugendfeuerwehr auch eine Kinderfeuerwehrgruppe aufgestellt werden. Der Kassenbericht gab ein leichtes Minus zum Vorschein, was durch fehlende Einnahmen bei Veranstaltungen zu Buche schlug. Landrat Harald Zanker lobte die aktive Jugendarbeit und wünschte allen eine schnelle Normalität der Lebensbedingungen durch die Pandemie zurück. Er freute sich auch scherzhafter Weise, dass zur Versammlung ein kleiner Einsatz organisiert wurde. Bürgermeister Hartung in seiner Doppelfunktion als Ortsbrandmeister berichtete über 43 Einsätze in Unstruttal. Es haben keine Veranstaltungen stattgefunden, der Digitalfunk ist vorangeschritten, neue Helme für die Einsatzkräfte werden bestellt und ein Ketten-sägelehrgang soll erfolgen. Der KBI und der Ortsbürgermeister bedankten sich auch bei den Kameraden für ihre Einsatzbereitschaft in diesen schwierigen Zeiten. Ein Dank galt der Gemeinde, dass sie auch bei immer knapper werdender Kasse noch Mittel für den Brandschutz bereitstellen. Kameradin Lena Menge wurde zur Feuerwehrfrau befördert. Daniel Vogt bekam die Auszeichnung für 10 Jahre und Harald Hehrhold für 40 Jahre Dienst in der Feuerwehr. Anja Blache und Silvia Frey konnten ihre Auszeichnung für 25 Jahre wegen Krankheit leider nicht persönlich überreicht bekommen. Der wichtigste Tagesordnungspunkt war die Neuwahl des Vorstandes und der Wehrleitung. Da im Vorfeld schon mit einigen Vereinsmitgliedern gesprochen wurde, konnte die Wahl des Vereinsvorstandes personengebunden mit Handzeichen durchgeführt werden. Somit wurden folgende Personen gewählt.

Vereinsvorsitzender:	Andreas Frey
Stellvertreter:	Andreas Körber
Kassenwartin:	Silke Walter
1. Beisitzer und Schriftführerin:	Bianca Vogt
2. Beisitzer:	Daniel Vogt

Für die Wehrleitung wurde durch die 15 anwesenden Mitglieder der Einsatzgruppe in geheimer Wahl abgestimmt. Folgendes Ergebnis wurde bekanntgegeben:

Wehrführer:	Sven Walter
Stellvertreter:	Julian Keilholz
Gerätewart:	Pascal Bordel
Jugendwartin:	Lena Menge

Zum Abschluss hielt der neue Vorsitzende Andreas Frey das Schlusswort, indem er sich bei dem scheidenden Vorsitzenden Siegmар Blache für seine langjährige Tätigkeit als Wehrführer und späterer Vereinsvorsitzender bedankte und ließ einige Höhepunkte in seinen Funktionen Revue passieren. Ebenso dankte er seiner Frau Edeltrud, die immer an seiner Seite tatkräftig mitwirkte. Der bisherigen Kassiererin Ines Villnow galt auch sein Dank. Mit Erinnerungsgeschenken und Blumen wurden sie vom neuen Vorsitzenden, dem Stellvertreter und dem Ortsbürgermeister herzlichst verabschiedet, mit dem Wunsch den Verein auch weiterhin zu unterstützen.

Bei belegten Brötchen und Freigetränken klang die Versammlung in den späten Abendstunden auf dem Saal des Bürgerhauses aus.

**Andreas Frey**  
Vereinsvorsitzender

## OT Horsmar

### Dankeschön an alle Helfer zum Kirchweihfest im August 2021

#### Nun wird es Zeit, allen Danke zu sagen

All denen, die dazu beitrugen, dass das „300-jährige Kirchenjubiläum“ ein so großer Erfolg wurde. Wir waren begeistert von der großen Hilfsbereitschaft, die uns entgegengebracht wurde. Ob durch körperlichen Einsatz oder Bereitstellung von Maschinen und Fahrzeugen, mit Werkzeug und vielem mehr trugen die Helfer zum guten Gelingen bei. Natürlich danken wir auch denen, die mit ihrer Geldzuwendung die Rettung des kostbaren Kulturgutes ermöglichten. Gern können Sie sich selbst von der Restaurierung des Gemäldes in der Kirche zu Horsmar überzeugen. Auch sind jederzeit noch Spenden ausschließlich für dieses Gemälde willkommen.

Es ist nicht selbstverständlich, die ehrenamtliche Tätigkeit vorausgesetzt, zu erwarten. Wir haben erfahren, dass unseren Einwohnern die Geschichte von Horsmar am Herzen liegt.

In den letzten Jahrzehnten hat die Geschichte sehr wenig Wissenswertes erfahren und auch niedergeschrieben.

Die vielen Recherchen haben es ermöglicht, in Vergessenheit geratenes, der Chronik von Horsmar zuzuführen. In der Hoffnung, dass es in den kommenden Jahren noch den einen oder anderen Fundus geben wird, schreiben wir weiter an der Chronik. In den letzten Wochen konnten wir zahlreichen Pilgergruppen eine Führung durch unsere Kirche ermöglichen. Sie waren fasziniert von der Geschichte. Die Pilger, die auf dem Weg von Locum nach Volkenroda unterwegs waren, berichteten von der Einzigartigkeit unserer Kirche. So etwas noch zu sehen ist fast unglaublich.

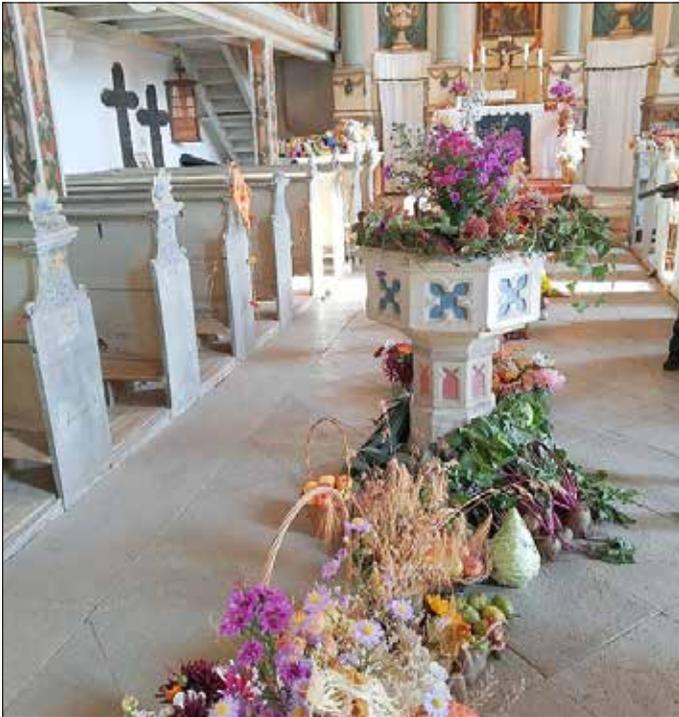
**Marita Hündorf**

#### Erntedankfest in Horsmar

Es ist Herbst und wieder werden die Felder und Gärten auf den Winter vorbereitet. Das Gemüse wurde geerntet und das Getreide und die Kartoffeln in den Scheunen und Kellern eingelagert. Es wird Zeit Danke zu sagen, dass in diesem Jahr die Früchte wieder sehr gut gewachsen sind.

Mit großer Freude sammelten unsere Kinder am Samstag in Horsmar Obst und Gemüse, Kartoffeln und Äpfel, Mehl, Zucker, Nudeln und so vieles mehr. Ein jeder der etwas geben konnte, gab den Kindern etwas mit.

Die Kinder sammelten für das Kinderheim in Reiser und den Kindergarten „Unstrutspatzen“ in Horsmar. Mit diesen Lebensmitteln können die Kinder in ihren Einrichtungen selber kochen, Plätzchen und Kuchen backen und so manches Obstfrühstück zubereiten. Mit Blumen, Kürbissen und Kastanien sowie den gesammelten Früchten wurde die Kirche geschmückt.



Danke den Gebern.  
**Marita Hündorf**

### Weihnachten im Schuhkarton

... ist Teil der weltweiten Geschenkkaktion. Am 01. Oktober war der Start für diesen wohltätigen Zweck. Es kann jeder mit packen und einem bedürftigen Kind damit mehr als nur einen Glücksmoment schenken. Seit 1996 packen jedes Jahr Hunderttausende bei „Weihnachten im Schuhkarton“ mit. Über sieben Millionen Kinder wurden dadurch bereits erreicht. Doch die Aktion bewirkt weitaus mehr als einen unvergesslichen Glücksmoment über das oftmals erste Geschenk des Lebens: Sie ist der Startschuss für eine Entdeckungsreise, die neue Perspektiven eröffnet. Gerne nehmen wir Ihre Geschenke entgegen und leiten sie weiter. Wenn Sie wieder mitmachen möchten, werden wir Ihnen Flyer in den Briefkasten bringen. Die fertig gepackten Päckchen nehmen Frau Waltraud Haberkorn und ich gerne entgegen. Ich werde diese dann zur Sammelstelle „Thüringen - Therme“ nach Mühlhausen bringen.

**Der Abgabetermin wird der 10. November 2021 sein.**

Vielen Dank bis dahin!  
**Marita Hündorf**

## OT Kaisershagen

### Viel Erfolg in der Schule und alles Liebe und Gute zum Schulanfang

Wir gratulieren den Schulanfängern



Emma Völkel                      Luisa Busch  
Sam Bickel                        Luca Gall  
Julius Bellstedt                Jacob Nachsel                Henri Weiß

zum Neustart ins Leben recht herzlich!  
**Die Einwohner von Kaisershagen**

### Alles Gute zur Konfirmation

Am 18.09.2021 konnte die Konfirmation in der St. Nicolai Kirche in Dachrieden gefeiert werden. Wie schon im vergangenen Jahr konnte unser einziger Konfirmand **Noah Thüringer** mit seinen beiden Vettern und zwei jungen Damen sein erstes Abendmahl empfangen.



Wir wünschen ihm alles Gute für seinen neuen Lebensweg, Gottes Segen, und dass er seine Ziele nie aus den Augen verliert.

**Die Einwohner von Kaisershagen**

## OT Reiser

### Die Reisersche Quelle / auch Brunnenkressquelle

(Teil 4 / Schluss)

Die Reisersche Quelle, auch **Brunnenkressquelle** genannt, gehört zu den Erdfallquellen, wie sie in Klüftzonen und Störungen, bzw. Karsterscheinungen der hiesigen Gegend häufiger auftreten. In den „Mühlhäuser Beiträgen - 1983 - Heft 6“ wurde anhand einer Wasseranalyse aufgezeigt, dass es sich um eine „Salzquelle“ mit einer Gesamthärte von 40,5 °dH (40,5 Grad deutscher Härte) handelt (September 1978; bei einer Wassertemperatur von 9,6 °C).

Die Beruflichen Schulen in Görmar tragen jetzt die Bezeichnung Berufsschulcampus Unstrut-Hainich. Sie bilden in einer 2 ½ -jährigen Ausbildung staatlich geprüfte Umweltschutztechnische Assistenten mit Fachhochschulreife aus. Zu deren Ausbildung gehört bereits im 1. Lehrjahr die Analyse von Wasserproben. Dabei hat jetzt die Klasse von Dipl.-Ing.-Päd. René Seyfert im Chemielabor die kurz vorher, bei 10,8 °C entnommene Wasserprobe, umfangreich analysiert.



Im Chemielabor - bei der Analyse Foto: K. Eisenacher  
Einige Quelldaten der neuen Analyse:

<b>Gesamthärte:</b>	<b>75,82 °dH</b>	- (hartes Wasser!)
Carbonathärte:	16,49 °dH	
Nichtcarbonathärte	59,34 °dH	
Carbonathärte CaO	164,88 mg/l	
Hydrogencarbonate	359,20 mg/l	
Calcium	11,71 mmol/l	(10 mmol/l)
Magnesium	1,83 mmol/l	(2,05 mmol/l)
Nitrat	21,7 mg/l	(50 mg/l)
Ammonium	0,327 mg/l	(0,5 mg/l)
Phosphat	0,506 mg/l	(6,7 mg/l)
<b>Sulfat</b>	<b>908,000 mg/l</b>	(240 mg/l)
Chlorid	92,3 mg/l	(250 mg/l)
ph-Wert	7,95	(>6,5; <9,5)
<b>elektr. Leitfähigkeit</b>	<b>2627,5 µS/cm</b>	(2790 µS/cm)

Die Werte in Klammern ( ) sind die Grenzwerte!



Labor mit Schülern Foto: K. Eisenacher

Das Untergrundgestein bzw. der Zulauf der Quelle enthält viel Anhydrit (im Prinzip Gips). Der hohe Sulfatanteil wirkt auf den menschlichen Körper „abführend“! Die hohe elektrische Leitfähigkeit weist auf einen hohen Mineralienanteil hin (2.627 Mikrosiemens). Die sogenannten „Zeigerpflanzen“ in der Quelle, wie die Brunnenkresse, weisen auf die physikalischen und chemischen Eigenschaften des Wassers hin.

Die sogenannten „Zeigerpflanzen“ in der Quelle, wie die Brunnenkresse, weisen auf die physikalischen und chemischen Eigenschaften des Wassers hin.



Blick ins Probenglas, aus der Quelle Foto: K. Eisenacher

Im zweiten großen Glas der Wasserprobe waren bei augenscheinlicher Überprüfung des Inhaltes, obwohl die Probe schon zwei Tage im Kühlschrank stand (bei ca. 7 °C), einige kleine Tierchen: Zwei Blutegel und zwei Bachflohkrebsel! Der Klasse der Umweltschutztechnischen Assistenten und ihrem Lehrer René Seyfert gebühren unser Dank und unsere Anerkennung für die Unterstützung! Abschließend bleibt noch: Ein Zusammenhang dieser Salzquelle mit der in Sichtweite wüst gefallenen Wallburg und Königshof Tutinsoda (Tuttensode) (wie im zweiten Teil des Namens enthalten) kann nicht ausgeschlossen werden (vgl. Eisenacher u. Kastner im Amtsblatt Nr. 1- 6/2021).

**Quelle:**  
Auswertung Wasseranalyse vom 19.07.2021 durch die Umweltschutztechnischen Assistenten des Berufsschulcampus Unstrut-Hainich. Die Analyse wurde im Rahmen der Ausbildung der UTA getätigt. Sie dient lediglich zu Ausbildungszwecken und ist rechtlich nicht verwendbar.

**Klaus Eisenacher (Mühlhausen) und Hermann Paul Kastner (Reiser)**

### Königsschießen des Schützenvereins Reiser

Am 19.09.21 fand das Königsschießen des Schützenvereins Reiser 1908 statt. Um 13:00 Uhr wurden die Ergebnisse bekanntgegeben und die Ergebnisse veröffentlicht. 30 Teilnehmer kämpften um den Titel.

Bei den Herren wurden Niclas Lange Sternkönig und Michael Schnorrer Schützenkönig und bei den Damen wurden Melanie Brendel Sternkönigin und Carolin Brendel Schützenkönigin.



Der Schützenverein SV Reiser gratuliert den Majestäten sehr herzlich zum Erfolg!

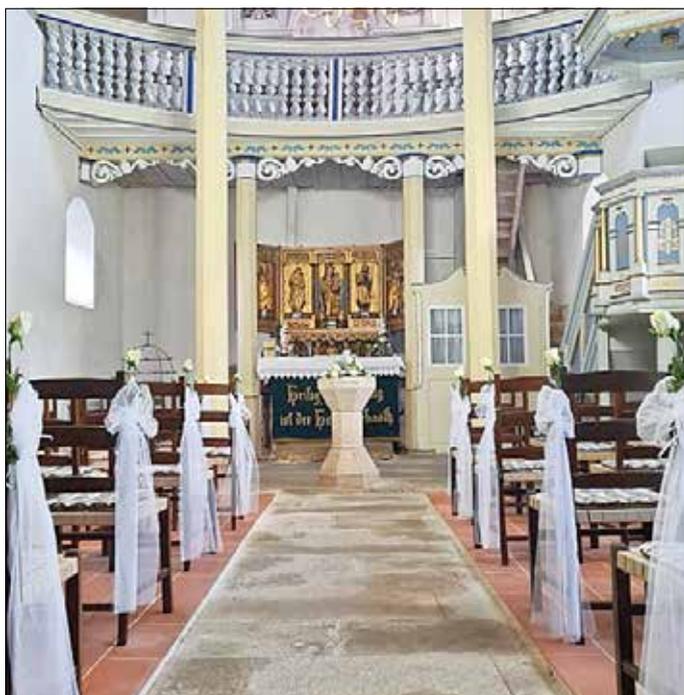
**H.P. Kastner**

## Konfirmation in Reiser

Am **Samstag, den 11.09.2021** wurden: **Colleen Schatz, Enie Bickel und Lucy Antonia Stumpf** in Reiser konfirmiert.

Die Konfirmation konnte aufgrund der Corona-Einschränkungen nicht wie geplant im April 2021 stattfinden. Überglücklich waren die Konfirmanden, dass sie diesen besonderen Anlass noch im selben Jahr feiern konnten.

13.30 Uhr zogen sie gemeinsam mit ihrem Pfarrer in die festlich geschmückte Kirche ein, begleitet durch die feierlichen Klänge der Bläser aus Erfurt. Auch der Gospelchor aus Ammern sorgte für die musikalische Umrahmung.



Aufmerksam verfolgten alle Anwesenden die Predigt von Pfarrer Benjamin Themel. Herr und Frau Themel haben frischen Wind in unsere Kirchengemeinde gebracht und sich viel Mühe gegeben, die Konfirmanden im Konfirmandenunterricht mit Spiel und Spaß zu begeistern. Herr Themel fand genau die richtigen Worte. Abschließend, unter Einhaltung der Sicherheitsvorschriften, konnten die drei Konfirmandinnen ihr erstes Abendmahl empfangen. Als Geschenk des Gemeindegemeinderates bekamen sie ihre eigene Bibel.

### Der Gemeindegemeinderat Reiser

### Der Heimatverein informiert

Nach langer Pandemie-Pause fand wieder eine Vorstandssitzung statt.

Lebhaft wurde darüber diskutiert, ob wir Veranstaltungen, wie z.B. Senioren-, Herbst-, Martinsfest, Jahreshauptversammlung, Besuch der Brasilianer (in I. 2022) u.a. durchführen dürfen und ob wir dies gegenüber unseren Gästen verantworten können.

Bei unseren Mitgliedern, genauso wie bei unseren Gästen, handelt es sich überwiegend um ältere Personen, die zusätzlich verschiedene Vorerkrankungen haben. Der Schutz unserer Mitglieder und der Senioren hat absolute Priorität.

Wir sind davon ausgegangen, dass die Corona-Infektion weiter ansteigen wird und haben beschlossen, die **anstehenden Veranstaltungen ins Jahr 2022 zu verschieben**.

Inzwischen befindet sich der Unstrut-Hainich-Kreis in der Warnstufe gelb!

Unter Vorbehalt planen wir unser Martinsfest, das im Freien und diesmal am 11.11.2021 um 17:00 Uhr stattfindet. Eine persönliche Einladung dazu wird rechtzeitig verteilt.

Der Heimatverein hat die Aufwendungen zur Sommerkirche übernommen. Die Kollekte geht also komplett an unsere Kirche. Die Anschaffung der neuen Altardecke durch den Heimatverein wurde nach Vorliegen des Angebotes in Auftrag gegeben.

**Bitte schützen Sie sich und bleiben Sie gesund!**

H.P. Kastner

## Jagdgenossenschaft Reiser

### Einladung an alle Mitglieder

Zu der am **Samstag, dem 13. November 2021, um 14:00 Uhr** im **Schulungsraum der Freiwilligen Feuerwehr Reiser** stattfindenden **Jahreshauptversammlung** mit Wahl eines neuen Vorstandes, laden wir hiermit herzlich ein.

Die Veranstaltung findet zu dem an diesem Tag geltenden Corona-Regeln statt.

Der Vorstand sorgt für die notwendigen Hygienemaßnahmen.

### Tagsordnung:

1. Begrüßung
2. Rechenschaftsbericht des Vorstandes
3. Bericht des Kassenwartes
4. Bericht des Kassenprüfers
5. Entlastung des Vorstandes
6. Beschlussfassung über die Verwendung des Jagdpachtreinertrages
7. Bericht der Jagdpächter
8. Diskussion
9. Wahl des Wahlleiters und der Wahlkommission
10. Wahl und Vereidigung des neuen Vorstandes
11. Sonstiges

Für das leibliche Wohl wird gesorgt.

**Der Vorstand**



### Impressum

#### Amtsblatt der Gemeinde Unstruttal

**Herausgeber:** Gemeinde Unstruttal **Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21 **Verantwortlich für amtlichen Teil:** der Bürgermeister

**Verantwortlich für nichtamtlichen Teil:** LINUS WITTICH Medien KG, Ilmenau **Ehrenamtliches**

**Redaktionskollegium:** Ammern - Herr Vockrodt, Dachrieden - Herr Petri, Eigenrode - Herr Keilholz, Horsmar - Frau Hündorf, Herr Göthling, Kaisershagen - Frau Vogt, Herr Portwich, Reiser - Herr Schöbitz, Herr Kastner **Redaktionssekretärin:** Frau Nonn Tel.: 0 36 01 / 8 86 26 61, Fax: 0 36 01 / 44 81 16 **Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Adina Thielicke,

erreichbar unter Tel.: 0175 / 1168550, E-Mail: a.thielicke@wittich-langewiesen.de und Petra Helbing, erreichbar unter Tel.: 0174 / 9257020, E-Mail: p.helbing@wittich-langewiesen.de

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** David Galandt - Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag

gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir

für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise **Erscheinungsweise:** monatlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und gesetzliche MwSt.) beim Verlag bestellen.

**Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.